

Livländische Gouvernements = Zeitung.

(XIV. Jahrgang.)

Erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch und Freitag.
Der Abonnementspreis beträgt 3 Rbl.
Mit Uebersendung per Post 4 Rbl. 50 Kop.
Mit Uebersendung ins Haus 4 Rbl.
Bestellungen werden in der Redaction und in allen Post-Comptoirs entgegengenommen.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю:
по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятницамъ.
Цена за годовое изданіе 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ 4 руб. 50 коп.
Съ доставкою на домъ 4 руб.
Подписки принимаются въ Редакціи и во всѣхъ Почтовыхъ Конторахъ.



Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, Vormittags von 7 bis 12 und Nachmittags von 2 bis 7 Uhr entgegengenommen.

Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile 6 Kop.
für die doppelte Zeile 12 Kop.

Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 до 12 часовъ утра и отъ 2 до 7 час. по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ 6 коп.
за строку въ два столбца 12 коп.

Понедѣльникъ, 18. Іюля.

Nr 80.

Montag, 18. Juli.

1866.

Inhalt.

Официальный Teil. Personalnotizen. Schema zu Geldpacht - Contracten. Anordnung des Allerheiligsten Synods. Nachforschungen nach der Rekrutierung sich entzogen habenden Individuen. Verkauf von Jagdbiisellen. Maskalir. Nachforschungen. Witsnit. Passmortification. Einzahlung der städtischen Immobilien-Abgaben. Stadt-Abgaben. Grundgelber. Peter Stalium. Nachlaß. Ohfolding. Nichterzeichen verloren. Siegel der Innenhofischen Gutsverwaltung verloren. Verkauf der Gefinde der Güter Alt-Ottenshof, Neu-Suislep, Alt-Boiboma. Kastron mit Smerle, Erbseß des G. Lindwart. Kroat, Testamentöffnung. Seltling. Nachlaß. Uebernahme von Bauarbeiten. Verpachtung des Stahlischen Heuschlags, des Kronstrinthauses. Lieferung von Vorräthen für das Militär-Krankenhaus. Erbau einer Scheune für die 2. Sappeur-Brigade. Lieferung von Fourage. Verkauf der Vermögensobjekte des Jercho. Auction.
Nichtoffizieller Teil. Gesundheit in der Werkstätte. Bekanntmachung. Gen. Angekommene Fremde. Wechsel- und Geld-Course.

Официальный Teil.

Veränderungen

hinsichtlich des Personalbestandes der Civil-Beamten im Livländischen Gouvernement, Ordensverleihungen, Belohnungen u.

Von den resp. Gilden sind erwählt und vom Riga'schen Rathe bestätigt worden: als Administrator der Disconto-Cassa: der Bürger großer Gilde Th. Kerkovius; als Administratoren der allgemeinen Schullehrer-Witwen-Versicherung: die Bürger großer Gilde; Dr. phil. August Buchholz und Julius Behrens; als Mitglied des Armen-Directorii: der Bürger großer Gilde: J. A. Zenkel; als Mitglieder des städtischen statistischen Comités: der Älteste kleiner Gilde J. G. Scheele, der Bürger großer Gilde Emil von Böttcher.

Der hiesige Bürger großer Gilde Carl Ed. Franken ist zum Handlungsmakler erwählt und in diesem Amte von Sr. Erlaucht dem Herrn General-Gouverneur bestätigt worden.

Der hiesige Bürger großer Gilde Johann George Meis ist zum Eichenholzschröder erwählt und in diesem Amte von Sr. Erlaucht dem Herrn General-Gouverneur bestätigt worden.

Anordnungen und Bekanntmachungen der Livländischen Gouvernements-Obrigkeit.

Von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung wird auf Ansuchen der Commission in livländischen Bauerjachen, zur Erfüllung eines beschlagnahmten, der genannten Commission zugegangenen Antrags Sr. Erlaucht des Herrn General-Gouverneurs, das von Hochdemselben bestätigte Schema zur Abschließung von Gefindes-Geldpacht-Contracten in Livland desmittelst zur allgemeinen Wissenschaft und Nachachtung bekannt gemacht:

Geldpacht-Contract.

Preis

für das zum Gute gehörige Gefinde Zwischen der Verwaltung des und dem

ist zur Erfüllung des § 196 der Livländischen Bauer-Verordnung vom 13. November 1860 nachstehender Geldpacht-Contract verabredet und geschlossen worden.

Kirchspiel

§ 1.
Es verpachtet die Verwaltung des das Gefinde welches Thaler und Groschen Landeswerth enthält, auf nach einanderfolgende Jahre, also vom 23. April 18 bis zum 23. April 18 dem welchem das Gefinde, nach der revisorischen Charte und den in natura ausgesetzten Grenzen eingewiesen worden ist.

§ 2.
Ueber die Anzahl und den gegenwärtigen Zustand der Gefindesgebäude, sowie über den Bestand des Gefindes giebt das, diesem Contracte beigelegte, vor dem Kirchspielsgerichte von beiden Theilen als richtig anerkannte Verzeichniß, genaueren Nachweis.

§ 3.
Als Pacht für das Gefinde zahlt Pächter jährlich im Ganzen Rbl. Kop. S.-M. und zwar in folgenden Terminen:

§ 4.
Pächter ist verpflichtet, das ihm zur Pacht übergebene Gefinde in jeder Beziehung nach den allgemeinen Grundsätzen einer ordentlichen Ackerwirtschaft zu verwalten und dasselbe, nach Ablauf der Pachtjahre und nach vorhergegangener ordnungsgemäßer Kündigung von Seiten eines der beiden contrahirenden Theile, in nachstehendem Zustande abzugeben:
a) die Gefindesgebäude und besonders die Dächer derselben in gutem brauchbaren Zustande;
b) das Roggenfeld im Brustacker und im Buschlande gut bearbeitet und rechtzeitig mit guter Saat bestellt;
c) die Bäume in gutem Zustande;
d) die Heuschläge;
e) der ganze Düngervorrath, sowie der etwaige Ueberschuß an Futter und Streu muß ohne Vergütung dem Gefinde verbleiben;
f) die Gefindesgrenzen müssen rein und die Grenzmale wohl erhalten sein;
g) an Arbeiten für das nächstfolgende Wirtschaftsjahr:

§ 5.
Pächter erhält jährlich zur Buschlandbenutzung und hat sich bei Benutzung dieses Buschlandes genau nach den, in den §§ 141 — 145 der Livländischen Bauer-Verordnung vom 13. November 1860 enthaltenen Vorschriften zu richten.

§ 6.
Pächter erhält zum Gefindesbedarf an Holz jährlich wobei er sich stets der Forstordnung des Hofes in allen Stücken zu unterwerfen hat.

§ 7.
Stroh, Heu und Raff darf Pächter in Grundlage der §§ 146 und 147 der Livländischen Bauer-Verordnung vom 13. November 1860 ohne Genehmigung und Vorwissen der Gutsverwaltung weder verleihen, noch verkaufen, noch sonst alieniren.

§ 8.
In Gemäßheit des § 207 der Livländischen Bauer-Verordnung vom 13. November 1860 und

der von dem Gemeindegewichte alljährlich anzufertigenden Repartitionen und zu treffenden Anordnungen ist Pächter verpflichtet, den auf das Gefinde fallenden Antheil an allen Kron- und Gemeindeabgaben und Natural-Leistungen pünktlich zu leisten.

§ 9.
Alle durch Unglücksfälle, wie Gewitter, Hagelschlag, Viehseuchen und dergl. den Pächter treffenden Schäden und Nachteile trägt Pächter.

§ 10.
Einen Ersatz für Meliorationen kann Pächter nur in Grundlage der Bestimmungen des § 5 des Allerhöchst bestätigten und mittelst Patents der Livländischen Gouvernements-Verwaltung vom 7. Juli 1865 Nr. spec. 67 publicirten Entschädigungsgegesetzes, und der §§ 136—139 der Livländischen Bauer-Verordnung vom Jahre 1860, beanspruchen, und ist in dieser Beziehung in Sonderheit festgestellt worden:

§ 11.
Falls vor oder bei Ablauf der stipulirten Pachtzeit das Gefinde von dem Gutsheeren einer anderen Person verkauft oder mit Pächter das Pachtverhältniß, nach dessen contractgemäßem Ablaufe, nicht erneuert werden sollte, so ist dem Pächter in Grundlage der durch Patent der Livländischen Gouvernements-Verwaltung vom 7. Juli 1865 sub Nr. spec. 67 publicirten Allerhöchst bestätigten Entschädigungsregeln die gesetzliche Entschädigung zu leisten.

§ 12.
Die Gutsverwaltung hat das Recht, jeder Zeit und so oft es ihr gefällig ist, die Gefindeswirtschaft zu revidiren oder revidiren zu lassen.

§ 13.
Ohne Vorwissen und Genehmigung der Gutsverwaltung darf Pächter sein Gefinde weder ganz noch theilweise auf eine andere Person übertragen, vide § 210 der Livländischen Bauer-Verordnung vom 13. November 1860.

§ 14.
Falls dieser Contract weder von der Gutsverwaltung, noch vom Pächter, und zwar spätestens am Jacobi-Tage (25. Juli) des, dem Erlöschen des Pachtcontractes vorhergehenden Jahres bei dem Gemeindegewichte gekündigt wird, so gewinnt derselbe, in Grundlage des § 215 der Livländischen Bauer-Verordnung vom 13. November 1860, auf die folgenden 3 Jahre bindende Kraft für beide Theile.

§ 15.
Am 1. Februar vor Abgabe des Gefindes ist Pächter verpflichtet, die Hälfte des Wohnhauses, sowie der Wirtschaftsgebäude seinem etwaigen Nachfolger einzuräumen.

§ 16.
Für die Erfüllung der in diesem Contracte übernommenen Verpflichtungen leistet Pächter Caution generell mit seinem sämmtlichen Vermögen und speciell mit seinem Wirtschaftsinventar, in welchem er mindestens Pferde und Stück Vieh in gutem Zustande zu erhalten verpflichtet ist.

§ 17.

Sollte Pächter vor Ablauf der Pachtjahre mit Tode abgehen, so gehen die aus diesem Contracte entspringenden Rechte und Pflichten auf seine Erben und Erbnehmer

Gehet dagegen das Eigentum oder der Besitz des Gutes in andere Hände über, so wird dieser Contract, in Gemäßheit des § 208 der Livländischen Bauer-Verordnung vom 13. November 1860 in keiner Beziehung alterirt, sondern bleibt vielmehr in voller Kraft bestehen.

§ 18.

Für alle die Pacht betreffenden Verhältnisse die durch diesen Contract nicht speciell normirt sind, dienen bei etwa entstehenden Differenzen die bezüglichen Bestimmungen der Livländischen Bauer-Verordnung vom 13. November 1860 und des Entschädigungsgesetzes vom 22. Mai 1865.

Anhang: Besondere Bestimmungen:

Daß dem Pächter in Gemäßheit des § 718 der Livländischen Bauer-Verordnung vom 13. November 1860, der Inhalt dieses Contractes in extenso vorgelesen und verdeutlicht worden, und derselbe sich mit allen darin enthaltenen Stipulationen unbedingt einverstanden erklärt hat, wird desmittelst bei Corroboration dieses Pachtcontractes attestirt.

Kirchspielsrichter

Notair

Beilage: Bestand und Zustand des Gutes und dessen Gebäude im Jahre 18

Nr. 1376.

Ливляндскимъ Губернскимъ Управлениемъ объявляется симъ къ всеобщему свѣдѣнію, что Святѣйшій Правительствующій Синодъ желая на всегда сохранить молитвенное воспоминаніе о днѣ великой Божіей милости, явленной къ Церкви и Державѣ Россійской спасеніемъ драгоценной жизни Благочестивѣйшаго Государя Императора Александра Николаевича отъ преступнаго покушенія злодѣя, — опредѣленіемъ 11. сего Апрѣля положилъ: учредить ежегодно въ 4. день Апрѣля повсемѣстное совершеніе крестнаго хода, въ Губернскихъ городахъ изъ Кафедральныхъ соборовъ, а въ уѣздныхъ изъ соборныхъ или главныхъ церквей на городскія площади для принесенія благодарственнаго Господу Богу молебствія, съ колѣнопреклоненіемъ и цѣлodayнымъ звономъ, за сохраненіе драгоценныхъ дней Августѣйшаго Монарха, съ тѣмъ, чтобы: 1) по селеніямъ таковое молебствіе отправляемо было въ самыхъ церквяхъ; и 2) въ случаѣ, если 4. день Апрѣля встрѣтится на Страстной седмицѣ или въ день Св. Пасхи, — таковыя молебствія и крестный ходъ совершаемы были въ понедѣльникъ Свѣтлыя седмицы, — на каковыя предположенія въ 14. день Апрѣля 1866 года воспослѣдовало Высочайшее соизволеніе. № 1976.

Von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung wird hiermit sämtlichen Stadt- und Landpolizeibehörden Livlands aufgetragen, nach den nachbenannten zum Riga'schen Arbeiter- und Dienst-Offen verzeichneten, der Rekrutenhebung des Jahres 1866 sich entzogen habenden Individuen, welche durch die für sie gezogenen Nummern zur Abgabe designirt worden, bis hiezu sich jedoch nicht gestellt haben, **forpfältige Nachforschungen anzustellen** und im Ermittlungsfalle dieselben arrestlich der Riga'schen Steuer-Verwaltung einzusenden. Die zu ermittelnden Individuen und die sie betroffen habenden Nummern sind:

- Nr. 3 Johann Peter Silling,
" 4 Ilya Fedorow Markow,
" 11 Jacob Wilhelm Strauß,
" 20 Nikon Gavrilow Zakowlew,
" 39 August Benjamin Kalning,
" 46 Malafey Titow (Sokolow),
" 47 Kirilla Raunow (Timofejew),
" 51 Carl Julius Schuberg,
" 66 Fedor Petrow,
" 80 Wassily Grigorjew Makassejew,
" 91 Alexander Rückow,
" 92 Matwei Tislow Danilow,
" 98 Wassily Stepanow,
" 123 Carl Regsding,
" 124 Ludwig Carl Adamow,
" 126 Traftim Borissow,
" 132 Afonassy Fedorow Sasonow,
" 136 Zakow Semelow (Iwanow),
" 142 Lawren Artemjew (Terentjew),
" 156 Artamon Danilow (Nikitin),

- Nr. 167 Andrey Kuzmin,
" 168 Wassily Iwanow Protopopow,
" 173 Grigory Zakowlew Fadejew,
" 174 Sawely Timofejew Artemjew,
" 180 Indrick Kallning,
" 185 Fedor Moissejew (Iwanow),
" 188 Isar Fedorow Kaschanow,
" 195 Alexander Zakowlew Anderjohu,
" 196 Peter Paul Wilnigt,
" 198 Ossip Antonow Dmitrijew,
" 200 Andron Petrow Tetlinzky,
" 215 Simon Wilking,
" 216 Alexander Petrow,
" 218 Adolph Wilhelm Becker,
" 231 Wladimir Michailow (Iwanow),
" 232 Lariow Ikin Sokolow,
" 235 Jacob Andreas Petersjohu,
" 246 Roman Wassiljew Kubakow,
" 276 Wassily Makarow Kudinow,
" 277 Andreas Ragge (Ragge),
" 288 Friedrich Martin Grochowzky,
" 104 Dmitri Bartnowzky,
" 290 Chariton Fomin (Andrejew),
" 310 Nikolai Iwasjew Ossipow,
" 321 Michael Gottthard Perkuhn,
" 106 Dmitry Stepanow.

Nr. 2127.

Auf Requisition des Baltischen Domainenhofes wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung desmittelst zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß sämtlichen Herren Forstmeistern des Livländischen Gouvernements die für ihre Forste angemessene Anzahl **Jagdbillete pro 1866/67** zugestelt worden und die resp. Herren Jagdliebhaber wegen Kaufs derselben à 7 Rbl. pr. Stück für den Riga'schen Kreis und à 5 Rbl. pr. Stück für die übrigen Kreise Livlands, sich an die betreffenden Forstmeister zu wenden haben, mit Ausnahme der Jagdscheine für den 1. Riga'schen Forstbistritz, welche zur Bequemlichkeit des Publicums beim Baltischen Domainenhofe verkauft werden. Nr. 800.

Von der Livländischen Gouvernements-Regierung wird in Folge einer Unterlegung des Riga'schen Ordnungsgerichts sämtlichen Stadt- und Land-Polizeibehörden hierdurch aufgetragen, den von der 9. Flott- Equipage auf unbestimmten Urlaub entlassenen Matrosen **Nichol Michajew Masfalin**, welchem 24 3/4 Kop. Besohnungsgelder auszusahlen sind, und welcher sich von seinem Wohnorte dem Gute Absenau entfernt hat, falls er in ihren resp. Jurisdiktionsbezirken sich aufhalten sollte, anzuweisen, daß er sich bei dem Riga'schen Ordnungsgerichte melde. Nr. 847.

Da zufolge Unterlegung des Riga'schen Ordnungsgerichts der vom 9. Alt-Ingemannland'schen Infanterie-Regimente des General-Adjutanten Fürsten Menschikow zur Herstellung seiner Gesundheit beurlaubte Gemeine **Carl Andrejew Wirfuit** sein ihm von dem Riga'schen Ordnungsgerichte am 25. November 1865 sub Nr. 8767 erteiltes, bis zum 7. Mai 1867 gültiges **Billet verloren** hat, so wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung sämtlichen Stadt- und Land-Polizeibehörden hierdurch aufgetragen, darüber zu wachen, daß in ihren resp. Jurisdiktionsbezirken mit dem gedachten, nunmehr als mortificirt zu betrachtenden Documente kein Mißbrauch getrieben, selbige vielmehr dem Inhaber abgenommen und mit dem fälschlichen Producenten nach Vorschrift der Geseze verfahren werde. Nr. 846.

Anordnungen und Bekanntmachungen verschiedener Behörden und öffentlicher Personen.

Das Riga'sche Stadt-Cassa-Collegium bringt den resp. Hausbesitzern der vier Quartiere der **inneren Stadt** desmittelst in Erinnerung, daß von denselben die **Einzahlung** der städtischen **Immobilien-Abgaben** nebst 6 pCt. Strafgebern bei der Abgaben-Expedition bis zum 31. Juli c. zu leisten ist, und daß nach Ablauf dieses Termins die bis dahin nicht berichtigten Abgaben nebst Strafprocenten der competenten Behörde zur gerichtlichen Beitreibung werden übergeben und die Schuldigen alsdann auch die aus dem Verfahren entspringenden Gerichtskosten zu tragen haben werden.

Riga-Rathhaus, den 1. Juli 1866. Nr. 980.

Rijeskaia Kommissia Gorodskoj Kassy napominaet simъ подлежащимъ домовладѣльцамъ четырехъ кварталовъ внутреннего города, что имъ надлежитъ внести городскія съ недвижимостей подати вмѣстѣ съ шестью процентами штрафныхъ денегъ

въ городскую сборную экспедицію не позже 31. ч. сего Юли, и что по истеченіи этого срока неуплоченныя подати и штрафныя деньги взысканы будутъ судебнымъ порядкомъ, въ какомъ случаѣ виновные обязаны будутъ заплатить также и судебныя издержки.

Рига-Ратгаузь, 1. Юли 1866 года. № 980.

Das Riga'sche Stadt-Cassa-Collegium bringt den resp. Hausbesitzern der fünf Quartiere der **Moskauer Vorstadt** desmittelst in Erinnerung, daß von denselben die **Einzahlung** der städtischen **Immobilien-Abgaben** nebst 1 pCt. Strafgebern bis zum 31. Juli c. bei der Abgaben-Expedition zu leisten ist, und daß zu den bis dahin nicht berichtigten Abgaben vom 1. August c. 3 pCt. und vom 1. September c. 6 pCt. werden hinzugerechnet werden.

Riga-Rathhaus, den 1. Juli 1866. Nr. 981.

Rijeskaia Kommissia Gorodskoj Kassy napominaet simъ подлежащимъ домовладѣльцамъ 5 кварталовъ Московскаго форштата, что имъ надлежитъ внести городскія съ недвижимостей подати вмѣстѣ съ 1 процентомъ штрафныхъ денегъ въ городскую сборную экспедицію не позже 31. ч. Юли и что къ неуплоченнымъ по тотъ срокъ податямъ причислено будетъ штрафныхъ процентовъ съ 1. Августа по 3 процента и съ 1. Сентября по 6 процентовъ.

Рига-Ратгаузь, 1. Юли 1866 г. № 981.

Das Riga'sche Stadt-Cassa-Collegium bringt den resp. Hausbesitzern der drei Quartiere der **Mitauer Vorstadt** desmittelst in Erinnerung, daß von denselben die **Einzahlung** der städtischen **Immobilien-Abgaben** bis zum 31. Juli c. bei der Abgaben-Expedition zu leisten ist, und daß nach Ablauf dieses Termins zu den bis dahin nicht berichtigten Abgaben Strafprocente und zwar vom 1. August c. mit 1 pCt., vom 1. September c. mit 3 pCt. und vom 1. October c. mit 6 pCt. werden hinzugerechnet werden.

Riga-Rathhaus, den 1. Juli 1866. Nr. 982.

Rijeskaia Kommissia Gorodskoj Kassy napominaet simъ подлежащимъ домовладѣльцамъ трехъ кварталовъ Митавскаго форштата, что имъ надлежитъ внести городскія съ недвижимостей подати въ городскую сборную экспедицію не позже 31. ч. сего Юли и что къ неуплоченнымъ по тотъ срокъ податямъ причислено будетъ штрафныхъ процентовъ и именно съ 1. Августа по 1 проценту, съ 1. Сентября по 3 процента и съ 1. Октября по 6 процентовъ.

Рига-Ратгаузь, 1. Юли 1866 г. № 982.

Das Riga'sche Stadt-Cassa-Collegium bringt den resp. Hausbesitzern der vier Quartiere der **Petersburger Vorstadt** desmittelst in Erinnerung, daß von denselben die **Einzahlung** der städtischen **Immobilien-Abgaben** bis zum 31. August c. bei der Abgaben-Expedition zu leisten ist, und daß nach Ablauf dieses Termins zu den bis dahin nicht berichtigten Abgaben Strafprocente und zwar vom 1. September c. mit 1 pCt., vom 1. October c. mit 3 pCt. und vom 1. November c. mit 6 pCt. werden hinzugerechnet werden.

Riga-Rathhaus, den 1. Juli 1866. Nr. 984.

Rijeskaia Kommissia Gorodskoj Kassy napominaet simъ подлежащимъ домовладѣльцамъ 4 кварталовъ С. Петербургскаго форштата, что имъ надлежитъ внести городскія съ недвижимостей подати въ городскую сборную экспедицію не позже 31. ч. Августа настоящаго года и что по прошествіи этого срока къ неуплоченнымъ по ту пору податямъ причислено будетъ штрафныхъ процентовъ и именно съ 1. Сентября по 1 проценту, съ 1. Октября по 3 процента и съ 1. Ноября по 6 процентовъ.

Рига-Ратгаузь, 1. Юли 1866 г. № 984.

Das Riga'sche Stadt-Cassa-Collegium bringt den unbefestigten Herren Kaufleuten, Handlungs-Commis, Handwerksmeistern, Rentiers, Künstlern, Handelsbeamten und Gewerbetreibenden desmittelst in Erinnerung, daß die von denselben für das Jahr 1865 zu entrichtenden **Stadtabgaben** spätestens bis zum 31. Juli c. bei der Abgaben-Expedition zu **entrichten** sind, und daß nach Ablauf dieses Termins zu den bis dahin nicht berichtigten Abgaben Strafprocente, und zwar vom 1. August c. mit 1 pCt., vom 1. September c. mit 3 pCt. und vom 1. October c. mit 6 pCt. werden hinzugerechnet werden.

Riga-Rathhaus, den 1. Juli 1866. Nr. 983.

Rijeskaia Kommissia Gorodskoj Kassy napominaet simъ невладоющимъ недвижимостями Гг. купцамъ, вуческимъ прикащикамъ, ремес-

ленимъ мастерамъ, лицамъ живущимъ своими доходами, художникамъ, чиновникамъ по торговой части и промышленникамъ, что имъ принадлежитъ внести сдѣлующія съ нихъ за 1866 годъ городскія подати въ городскую сборную экспедицію не позже 31. ч. сего Юля и что къ неуплоченымъ по тотъ срокъ податямъ причислено будетъ штрафныхъ процентовъ и именно съ 1. Августа по 1 проценту, съ 1. Сентября по 3 процента и съ 1. Октября по 6 процентовъ.

Рига-Патгаузъ, 1. Юля 1866 г. № 983.

Das Rigasche Stadt-Cassa-Collegium bringt den resp. Eigenthümern der im **Patrimonialgebiet** der Stadt Riga belegenen Besitzlichkeiten, welche an die Stadt-Cassa **Grundgelder zu entrichten** haben, desmittelst in Erinnerung, daß von denselben die Einzahlung dieser Grundgelder bis zum 31. August c. bei der Abgaben-Expedition zu leisten ist, und daß nach Ablauf dieses Termins zu den bis dahin nicht berichtigten Abgaben Strafprocente und zwar vom 1. September c. mit 1 pCt., vom 1. October c. mit 3 pCt. und vom 1. November c. mit 6 pCt. werden hinzugerechnet werden.

Riga-Mathhaus, den 1. Juli 1866. Nr. 985.

Рижская Комиссія Городской Кассы напоминаетъ симъ лицамъ владѣющимъ недвижимостями въ Патримоніальномъ округѣ г. Рига и обязаннымъ платить въ Городскую Кассу по-смыслную подать, что имъ надлежитъ внести эти подати въ городскую сборную экспедицію не позже 31. ч. Августа и что по истеченіи этого срока къ неуплоченымъ податямъ причислено будетъ штрафныхъ процентовъ и именно съ 1. Сентября по 1 проценту, съ 1. Октября по 3 процента и съ 1. Ноября по 6 процентовъ.

Рига-Патгаузъ, 1. Юля 1866 г. № 985.

In Nachlasssachen des verstorbenen Peter Stallum werden alle diejenigen Personen, welche ihre Forderungen an den **Nachlaß des Peter Stallum** bereits beim 1. Wendenschen Kirchspielsgerichte geltend gemacht haben, desmittelst aufgefordert, zu dem zur Verhandlung der Sache qu. auf den 2. September c. angesetzten Termin beim Wendenschen Kreisgerichte unter Androhung gesetzlicher Poen zu erscheinen.

Wenden, den 9. Juli 1866. Nr. 2530.

Von der Polizeibehörde des Rigaschen Landvogteigerichts wird desmittelst bekannt gemacht, daß der Gemeindegerechtsbeisitzer des unweit Riga belegenen Privatgutes Lindenruh **Jacob Ohlring**, seiner Anzeige zufolge, am Nachmittag des 8. Juli d. J. auf der nach St. Petersburg führenden Poststraße unweit der 4. Sastawe sein **Richterzeichen verloren hat**, — welches im Auffindungsfalle bei dieser Behörde abzuliefern ist.

Riga, den 12. Juli 1866. Nr. 676.

Demnach die **Winnenhoffsche** Gutsverwaltung hier angezeigt hat, daß das **Siegel** derselben **verloren** worden ist, wird solches von dem Rigaschen Ordnungsgericte hierdurch mit der Aufforderung bekannt gemacht, das beregte Siegel im Auffindungsfalle anher einzuliefern.

Riga-Ordnungsgericht, den 8. Juli 1866.

Nr. 5270.

Proclamata.

Auf Befehl Sr. Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen ic. thut das Riga-Wolmarische Kreisgericht hiermit zu wissen, demnach der Herr Nicolai Graf Stewers, als Erbbesitzer des im Riga-Wolmarischen Kreise und Salisburgschen Kirchspiele belegenen Gutes **Alt-Ottenhof** nachgefragt hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß die zu diesem Gute gehörigen wachenbuchmäßigen **Gesinde**:

1) Weß-Mellisch, 28 Thl. 45 Gr. groß, auf den Bauer Rahel Ratneel für den Preis von 3250 Rbl. S.,

2) Strassding, 42 Thl. groß, auf die Bauern Gust und Jakob Apficht für den Preis von 6450 Rbl. S.,

3) Kausche, 28 Thl. 45 Gr. groß, auf den Bauer Jekob Tranberg für den Preis von 3705 Rbl. S.,

4) Jaun-Kleine, 24 Thl. groß, auf die Gemeinde des Gutes Alt-Ottenhof für den Preis von 3360 Rbl. S.,

5) Sallgager, 21 Thl. 30 Gr. groß, auf den Bauer Jekob Tetter für den Preis von 3188 Rbl. S.,

6) Purnall, 18 Thl. 45 Gr. groß, auf den

Bauer Rahel Purnall für den Preis von 2040 Rbl. S.,

7) Jaun-Jenneel, 27 Thl. groß, auf den Bauer Rahel Purnall für den Preis von 3550 Rbl. S.,

8) Purgal, 37 Thl. groß, auf den Bauer Jekob Peterjohn für den Preis von 5300 Rbl. S.,

9) Pihne, 36 Thl. 45 Gr. groß, auf den Bauer Rahel Minnann für den Preis von 5320 Rbl. S.,

10) Jaun-Wahneel, 26 Thl. groß, auf den Bauer Dennis Blumberg für den Preis von 2404 Rbl. S.,

11) Krenne, 37 Thl. groß, auf den Bauer Dennis Blumberg für den Preis von 6210 Rbl. S.,

12) Jaun-Risfoll, 30 Thl. groß, auf den Bauer Adam Rehsit für den Preis von 3900 Rbl. S.,

13) Jaun-Duhne, 21 Thl. 30 Gr. groß, auf den Bauer Indrik Birzgall für den Preis von 3470 Rbl. S.,

14) Weß-Duhm, 25 Thl. 60 Gr. groß, auf den Bauer Adam Birzgall für den Preis von 4300 Rbl. S.,

15) Weß-Rasfoll, 33 Thl. 30 Gr. groß, auf die Bauern Martin und Libbe Rudicht, für den Preis von 4700 Rbl. S.,

16) Jaun-Dreimann, 15 Thl. 30 Gr. groß, auf den Bauer Indrik Peterjohn für den Preis von 2181 Rbl. 50 Kop. S.,

17) Weß-Dreiman, 15 Thl. 30 Gr. groß, auf den Bauer Rahel Apficht für den Preis von 2181 Rbl. 50 Kop. S.,

18) Saulht, 36 Thl. 45 Gr. groß, auf den Bauer Libbe Leijin für den Preis von 5490 Rbl. S.,

19) Keel Peter, 40 Thl. groß, auf die Bauern Jekob und Willum Wihol für den Preis von 6400 Rbl. S.,

20) Staggar, 29 Thl. groß, auf den Bauer Rahel Tetter für den Preis von 3600 Rbl. S.,

21) Scherbel, 38 Thl. 60 Gr. groß, auf den Bauer Karl Birzgall für den Preis von 5000 Rbl. S.,

22) Sauten, 44 Thl. groß, auf den Bauer Rahel Rismann für den Preis von 5955 Rbl. S.,

23) Jaun-Mellisch, 18 Thl. groß, auf den Bauer Jekob Müller für den Preis von 2360 Rbl. S.,

24) Jaun-Sturme, 18 Thl. 45 Gr. groß, auf den Bauer Pechter Predicht, für den Preis von 2100 Rbl. S.,

25) Weß-Sturme, 32 Thl. groß, auf den Bauer Libbe Tetter für den Preis von 4675 Rbl. S.,

26) Aufing, 45 Thl. 67 Gr. groß, auf den Bauer Pechter Prauling für den Preis von 6900 Rbl. S.,

27) Wewer, 26 Thl. groß, auf den Bauer Indrik Baegle für den Preis von 3700 Rbl. S.,

28) Kebbels, 28 Thl. 45 Gr. groß, auf die Bäuerin Anna Rosenberg für den Preis von 4255 Rbl. S.,

29) Kuppe, 39 Thl. groß, auf den Bauer Karl Rismann für den Preis von 4830 Rbl. S.,

30) Strenge, 47 Thl. 60 Gr. groß, auf den Bauer Indrik Treymann für den Preis von 6000 Rbl. S.,

31) Weß-Kleine, 40 Thl. groß, auf den Bauer Jacob Thol für den Preis von 5210 Rbl. S.,

32) Wente, 27 Thl. groß, auf den Bauer Jacob Predicht für den Preis von 3515 Rbl. S.,

33) Simme, 33 Thl. 30 Gr. groß, auf die Bäuerin Maije Wilfs für den Preis von 4500 Rbl. S.,

dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Kaufcontracte übertragen worden sind, daß selbige 33 Gesinde mit allen Gebäuden und Appertinentien auf die resp. Käufer als freies von allen auf dem Gute Alt-Ottenhof ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erb- wie Rechtsnehmer angehören solle, als hat das Riga-Wolmarische Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerungs- und Eigenthumsübertragung genannter 33 Gesinde nebst allen Gebäuden und Appertinentien formiren zu können verneinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a. dat. dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während dieses Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß die gedachten 33 Alt-Ottenhoffschen Gesinde mit allen Gebäuden und Appertinentien den resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen.

Wolmar, den 28. Juni 1866. Nr. 2247. 3

Auf Befehl Sr. Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen ic. bringt das Pernausche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft, daß da von dem Hrn. Trisleschen Peter **Märtson** hiersebst darum nachgefragt worden ist, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber zu erlassen, daß er das ihm eigenthümlich gehörige, im Pernauschen Kreise und Larwastischen Kirchspiele, unter dem priv. Gute Neu-Suislep belegene, mittelst dießseits am 5. März 1857 und resp. am 4. Februar 1858 corroborirten Contracts in seinen erb- und eigenthümlichen Besitz übergegangene **Gesinde Raubi**, sammt dem mittelst am 22. August 1864 geschlossen und von Einem Erlauchten Kaiserlichen Riksländischen Hofgerichte am 31. August 1865 corroborirten Contracts acquirirten 2 Thl. 18 Gr. großen Hofeslandstücke in zwei völlig von einander getrennte gleich große Gesinde-Wirtschaften durch Errichtung der nöthigen Wirtschaftsgebäude, wie auch des betreffenden eisernen Inventars getheilt, die resp. Grenzen zur Karte habe bringen und durch einen beeidigten Revisor nach der Natur vermarken lassen und das eine dieser Grundstücke mit dem Namen Raubi A, das andere aber mit dem Namen Raubi B belegt habe — und daß er davon das Grundstück

Raubi A auf seinen Sohn Hans Märtson, sowie das Grundstück

Raubi B auf seinen Sohn Johann Märtson, dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Cessions-Contracts, übertragen habe, daß diese Grundstücke sammt dem zu denselben gehörigen eisernen Inventar den resp. Cessionairen Hans und Johann Gebrüder Märtson als deren Eigenthum, frei und unabhängig von allen in den Contracten nicht ausdrücklich erwähnten Lasten und Verbindlichkeiten gehören sollen, — so hat das Pernausche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieser Publication, der Corroboration der betreffenden Contracte vorgehend, Allen und Jedem, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen an die besagten Grundstücke nebst Appertinentien und Inventarium formiren zu können verneinen, zu wissen geben wollen, daß die Corroboration der betreffenden Contracte nach Ablauf von 6 Monaten, d. h. am 28. December d. J. richterlich bewerkstelligt und somit die Cession der obbezeichneten Grundstücke vollzogen werden soll, als weshalb dieselben ihre desfalligen Rechte und Interessen innerhalb erwähnter Frist wahrzunehmen und bei diesem Kreisgerichte geltend zu machen haben, widrigenfalls richterlich angenommen werden wird, daß selbige tacite und ohne allen Vorbehalt darin willigen, daß die in Rede stehenden Grundstücke sammt Appertinentien und Inventar deren Cessionairen Hans und Johann Gebrüder Märtson resp. erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat.

Tessin, den 28. Juni 1866. Nr. 1138. 2

Auf Befehl Sr. Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen ic. fügt das Pernausche Kreisgericht hiermit zu wissen: Demnach der Herr Landrichter Dr. juris Georg Philipp von Ströf, Erbbesitzer des im Pernau-Tessinschen Kreise und Tessinschen Kirchspiele belegenen Gutes **Alt-Woidoma** hiersebst darum nachgefragt hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß nachstehende, zum Gehörsklande des Gutes **Alt-Woidoma** gehörige **Gesinde**, als:

1) Kossilasse Nr. 57, groß 18 Thl. 9 Gr., auf den Bauer Jaan Mälg für den Kaufpreis von 3258 Rbl. S.,

2) Lido Surry Nr. 7, groß 20 Thl. 66 Gr., auf den Bauer Surry Tilt für den Kaufpreis von 4132 Rbl. S.,

3) Lido Peter Nr. 6, groß 20 Thl. 32 Gr., auf den Bauer Surry Tilt für den Kaufpreis von 4000 Rbl. S.,

4) Rudwarreffe Nr. 10, groß 24 Thl. 26 Gr., auf den Bauer Surry Hunt für den Kaufpreis von 4800 Rbl. S.,

5) Wirromihfle Nr. 17, groß 19 Thl. 29 Gr., auf den Bauer Thomas Meimann für den Kaufpreis von 3280 Rbl. S.,

dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Contracte übertragen worden sind, daß gedachte Grundstücke mit allen dazu gehörigen Gebäuden und Appertinentien den Käufern als freies, von allen auf dem Gute Alt-Woidoma ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erb- wie Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Pernau-Tessinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät, deren Rechte und Ansprüche in keinerlei Weise alterirt werden, welche aus irgend einem Grunde Rechtsansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene

Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannter Grundstücke nebst allen Gebäuden und Appertinentien formiren zu können verneinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, d. h. bis zum 30. December 1866 bei diesem Kreisgerichte mit solchen vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen werden wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß die angeführten Grundstücke sammt Appertinentien den resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen.

Tessin im Kreisgericht, den 30. Juni 1866.

Nr. 1194. 2

Auf Befehl Sr. Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen etc. hat das Livländische Hofgericht auf das Gesuch des **Eduard Lindwart** kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche an das demselben zufolge eines mit dem Kirchspielrichter Bogdan Gerhard von Grünwaldt, als Pfandgeber, am 8. November a. pr. abgeschlossenen und am 13. December a. pr. sub Nr. 123 bei diesem Hofgerichte corroborirten Pfandcontracts für den Pfandschilling von 150,000 Rbl. S., pfandweise bis zum 8. November 1868 übertragene, im Rigaschen Kreise und Sunzelschen Kirchspiele belegene Gut **Rastrau mit Smerle** sammt Appertinentien und Inventarium, sowie an die dem supplicirenden **Eduard Lindwart**, zufolge eines mit Sr. Excellenz dem Herrn Landrath Friedrich von Grote als Erbeshalter der Güter Lemburg und Wittenhof und Verkäufer im October 1853 abgeschlossenen und am 11. November 1853 sub Nr. 63 bei diesem Hofgerichte corroborirten Kaufcontracts für die Summe von 8500 Rbl. S. eigenthümlich übertragene, zu den Gütern Lemburg und Wittenhof gehörige Buschwälderei **Bepple**, groß 13 Tbl. 21 Gr., nebst 60 Koffstellen Hofesländereien sammt Appertinentien und die ehemals Wittenhoffschen Gesinde **Antschurge** und **Sirmann**, nach stattgehabtem Austausch und Abnahme einiger Streu- und entfernter gelegenen Stücke und nach Zuschlag des in **Sirmanns** Grenze belegenen **Tschusle-Streuheuschlages**, groß 45 Tbl. 39 Gr., mit allen in der hiernach vorgenommenen Abgrenzung gelegenen Hofesländereien sammt Appertinentien, — welche Parcellen bereits befohle der Resolution des Livländischen Kameralhofes vom 27. November 1854 sub Nr. 7418 von den Gütern Lemburg und Wittenhof ab- und zu dem Gute **Rastrau** zugetheilt worden, — als Gläubiger oder sonst aus irgend einem Rechtsgrunde, namentlich auch aus privilegierten oder nichtprivilegirten stillschweigenden oder ausdrücklich eingeräumten Hypotheken, aus Cautionen, früheren Kauf- oder Pfandcontracten, aus Erbtheilungen, oder Erbschaften überhaupt, aus Verwaltungen oder aus irgend welchen sonstigen Verhältnissen Ansprüche, Forderungen oder Einwendungen wider die geschene pfandweise Besitzübertragung des Gutes **Rastrau mit Smerle** sammt Appertinentien und Inventarium, sowie wider die Eigenthumsübertragung der Buschwälderei **Bepple** und der Gesinde **Antschurge** und **Sirmann** nebst den dabei befindlichen Hofesländereien und allen Appertinentien, wie diese Parcellen gegenwärtig abgegrenzt und mit dem Gute **Rastrau** vereinigt worden, — mit Ausnahme jedoch aller öffentlichen Abgaben und Leistungen, sowie mit Ausnahme der Livländischen adligen Güter-Credit-Societät, wegen deren auf dem Gute **Rastrau mit Smerle** ruhender Pfandbriefsforderung, bezugleich mit Ausnahme der Inhaber der gegenwärtig auf **Rastrau** und **Smerle** noch ingrossirt stehenden Obligationen, ober- richterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams innerhalb der peremptorischen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, d. i. spätestens bis zum 15. August 1867 mit solchen ihren vermeinten Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen alhier bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen peremptorischen Meldungsfrist Ausbleibende, so weit dieselben nicht ausdrücklich von der Angabe in diesem Proclam ausgenommen worden, nicht weiter zu hören, sondern mit allen ferneren solchen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gänzlich und für immer zu präcludiren, auch demgemäß das Gut **Rastrau mit Smerle** sammt Appertinentien und Inventarium dem **Eduard Lindwart**, frei von allen nicht ausdrücklich in diesem Proclam ausgenommenen Schulden und Verhaftungen jeder Art, pfandweise adjudicirt und die früher zu den Gütern Lemburg und Wittenhof gehörige Buschwälderei **Bepple** und die ehemaligen Wittenhoffschen Gesinde **Antschurge** und **Sirmann** nebst

den dabei befindlichen Hofesländereien und alle Appertinentien, wie diese Parcellen gegenwärtig abgegrenzt und mit dem Gute **Rastrau** vereinigt worden, dem **Eduard Lindwart** zum Eigenthum adjudicirt werden sollen. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat.

Riga-Schloß, den 30. Juni 1866.

Nr. 2957. 1

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Kreisstadt Wenden ist auf desfallsiges Ansuchen verfügt worden, das hiersebst asservirte Testament des verstorbenen Wendenschen Bürgers, Schuhmachermeisters **Bernhard Dietrich Krack**, sowie dessen noch lebender Ehegattin **Maria Christine Krack** geborene **Enderling**, alhier im Rathe am 2. Juni a. e., Mittags 12 Uhr, zur allgemeinen Wissenschaft öffentlich verlesen zu lassen, als welches allen Interessenten mit der Eröffnung bekannt gemacht wird, daß diejenigen, welche wider das vorerwähnte reciproque Testament aus irgend einem Rechtsgrunde etwa Einwendungen oder Einsprache zu erheben gesonnen sein sollten, solche ihre Einsprache oder Einwendungen sub poena praeclusi et perpetui silentii innerhalb der peremptorischen Frist von einem Jahre und sechs Wochen von der oberwähnten öffentlichen Verlesung des Testaments an gerechnet, wird sein bis zum 20. Juli 1867 hiersebst bei diesem Rathe ordnungsmäßig zu verlaublichen und demnächst in rechtlicher Grundlage ausführig zu machen verbunden sind.

Zugleich werden hierdurch Alle und Jede, welche an den verstorbenen Wendenschen Bürger, Schuhmachermeister **Bernhard Dietrich Krack**, modo dessen Nachlaß, als Erben, Gläubiger oder sonst aus irgend welchem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen formiren zu können verneinen, ebenso auch die Debitoren dieses Nachlasses aufgefordert, sich innerhalb der oben präfigirten Proclamsfrist mit solchen ihren Erb- und sonstigen Ansprüchen und Forderungen entweder selbst oder durch gehörig legitimirte Bevollmächtigte alhier beim Wendenschen Rathe gehörig anzugeben und selbige ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser peremptorischen Meldungsfrist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern ipso facto präcludirt, mit den sich nicht meldenden Debitoren des Nachlasses aber verfahren werden soll, wie es die bestehenden Gesetze erheischen.

Wenden-Rathhaus, am 21. Mai 1866.

Nr. 1676. 1

Von dem Gemeindegewichte des im Wendenschen Kreise und Rastenauschen Kirchspiele belegenen priv. Gutes **Neu-Rastena** werden diejenigen, welche an den Nachlaß des verstorbenen örtlichen Verwalters **Matheas Seltling**, gehörig zu dieser Gemeinde, rechtliche Forderungen zu haben verneinen, hierdurch aufgefordert, sich innerhalb eines Jahres und sechs Wochen a dato dieses Proclams und spätestens bis zum 1. August 1867 zu melden und ihre vermeintlichen Anforderungen geltend zu machen, widrigenfalls selbige nach Ablauf dieses Termins nicht weiter gehört noch zugelassen, sondern mit ihren Ansprüchen präcludirt sein sollen. Gleichzeitig werden diejenigen welche dem gedachten **Matheas Seltling** verschuldet sind oder ihm gehörige Vermögensstücke in Händen haben, angewiesen binnen gleicher Frist bei der auf Verheimlichung fremden Eigenthums stehenden Strafe bei diesem Gemeindegewichte Anzeige von ihrer Schuld zu machen und die in ihren Händen befindlichen Vermögensstücke hiersebst einzuliefern.

Neu-Rastena, d. 23. Juni 1866.

Nr. 75. 2

Torge.

Von der Bauabtheilung der Livländischen Gouvernements-Verwaltung werden diejenigen, welche Willens sein sollten nachfolgende Bauarbeiten in den Anstaltsgebäuden zu **Alexandershöhe** zu übernehmen,

- 1) die Remonte-Reparatur der Gebäude auf die Summe von 2476 Rbl. 48 1/4 Kop.,
 - 2) die Reparatur der Defen auf die Summe von 1289 Rbl. 48 Kop.,
 - 3) die Errichtung einer steinernen Treppe im Arbeitshaufe auf die Summe von 1200 Rbl.,
- hierdurch aufgefordert zum Torge am 21. und Peretorge am 25. Juli d. J. zeitig und nicht später als 1 Uhr Nachmittags in der Kanzlei dieser Bauabtheilung, wo die desfallsigen Bedingungen täglich eingesehen werden können, sich zu melden und die gehörigen Saloggen bei den einzureichenden Gesuchen beizubringen.

Zugleich wird bekannt gemacht,

1) daß nach dem Peretorge durchaus keine neuen Bote werden angenommen werden, in genauer Grundlage des Art. 1862 Tbl. I Bd. X des Swods der Gesetze,

2) daß zu den Torgen auch versiegelte Preisangaben werden angenommen werden, welche gemäß dem Art. 1909 ibidem enthalten müssen:

- a) die Einwilligung die Arbeiten in genauer Grundlage der Bedingungen ohne irgend welche Abänderung zu übernehmen,
- b) die Preise mit Buchstaben geschrieben,
- c) Wohnort, Tauf- und Familiennamen des Vaters, sowie Monat und Datum, wann die Angabe geschrieben worden, und
- d) einen gesetzlichen Salogg auf den fünften Theil der Podradsomme,

3) daß die versiegelten Angaben spätestens am Peretorgetage bis 10 Uhr Vormittags werden angenommen werden.

Riga, den 12. Juli 1866.

Nr. 409.

Строительное Отделение Лиоляндскаго Губернскаго Управления симъ вызываетъ желающихъ принять на себя работы въ зданіяхъ Приказа Общественнаго Призрѣнія на Александровской Высотѣ, а именно:

- 1) По ремонтному исправленію зданій заведенія суммою въ 2476 руб. 48 1/4 коп. с.
- 2) По исправленію печей суммою въ 1289 руб. 48 коп.
- 3) По устройству каменной лестницы въ рабочемъ домѣ суммою въ 1200 руб.

Съ тѣмъ чтобы явились въ сіе Отдѣленіе къ торгу 21. и переторжѣ 25. Іюля с. г. не позже 1. часа по полудни и представили надлежащія залоги при особомъ объявленіяхъ. Условія же по симъ работамъ можно читать въ Канцеляріи сего Отдѣленія ежедневно.

При чемъ предвѣщается:

1) Что послѣ переторжки никакія новыя предложенія принимаемы ни будутъ, согласно Св. Зак. Т. X Часть I ст. 1862.

2) Что къ торгамъ допускается и присылка запечатанныхъ объявленій, которыя на основаніи 1909 ст. того же тома должны заключать въ себя.

a) Согласіе принять работы на точномъ основаніи условій безъ всякой перемѣны.

b) Цѣны складомъ писанныя.

b) Обыкновенное мѣстопробываніе, имя и фамилію объявителя, такъ же мѣсяць и число.

г) Законные залоги на пятую часть подрядной суммы.

3) Что запечатанныя объявленія принимаемы будутъ не позже какъ день переторжки въ 10 часовъ утра.

Riga, 12. Іюля 1866 года.

№ 409.

Vom Baltischen Domainenhofe wird hiermit zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß der im Rigaschen Kreise auf der Spilwe belegene, bisher für die Summe von 131 Rbl. jährlich verpachtete, sogenannte **Stahlsche Heuschlag**, groß 6 Dessätinen 1314 Q.-Faden, vom 1. Januar 1867 ab auf 12 Jahre verpachtet werden soll, und daß die desfallsigen Torge auf den 12. und 16. August, Mittags 12 Uhr, anberaumt worden sind. Die der neuen Verpachtung zu Grunde liegenden Bedingungen können an allen Sitzungstagen eingesehen werden und ist der gesetzliche Salogg bei schriftlicher Eingabe vor Beginn des Ausbotes zu verabreichen.

Riga, den 12. Juli 1866.

Nr. 9390. 3

Прибалтійская Палата Государственныхъ Имуществъ доводитъ симъ до всеобщаго свѣдѣнія, что на отдачу находящагося въ Рижскомъ округѣ, такъ называемаго **Стальскаго сѣнокоса** величиною въ 6 десятинъ и 1314 кв. саж., который до настоящаго времени былъ отданъ за сумму 131 руб. въ годъ, на 12 лѣтъне содержаніе съ 1. Января 1867 года назначенъ торгъ 12. и переторжка 16. Августа сего года въ 12 часовъ по полудни.

Особыя условія, на которыхъ помянутый сѣнокосъ вновь отданъ будетъ въ откупное содержаніе могутъ быть разсматриваемы во всѣ присутственные дни въ Палатѣ, узаконенные залоги же имѣютъ быть представлены при прошеніи до начала торговъ.

Riga, 12. Іюля 1866 года.

№ 9390. 3

Vom Baltischen Domainenhofe wird hiermit zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß das im Livländischen Gouvernement bei der Dünamünde-Festung belegene, bisher für die Summe von 400 Rbl. jährlich verpachtete **Krons-Trunkhaus** vom 1. Januar 1867 ab auf zwölf Jahre verpachtet werden soll, und daß die desfallsigen Torge auf den 12. und

16. August c., Mittags 12 Uhr, anberaumt worden sind. Die der neuen Verpachtung zu Grunde liegenden Bedingungen können an allen Sitzungstagen hier eingesehen werden und ist der gefällige Salogg bei schriftlicher Eingabe vor Beginn des Ausbots zu verabreichen.

Riga, den 12. Juli 1866. Nr. 9392. 3

Прибалтийская Палата Государственных Имуществ доводит симъ до всеобщаго свѣдѣнія, что на отдачу состоящаго въ Лифляндской губернии при Динамидской крѣпости казеннаго питейнаго дома, который до настоящаго времени былъ отданъ за сумму 400 руб. въ годъ, на 12-лѣтнее содержаніе съ 1. Января 1867 г. назначенъ торгъ 12. а переторжка 16. Августа сего года въ 12 часовъ по полудни.

Особыя условія на которыхъ поминутый питейный домъ вновь отданъ будетъ въ откупное содержаніе могутъ быть разсматриваемы во всѣ присутственныя дни въ Палатѣ, узаконенныя же залогомъ имѣть быть представлены при прошеніи до начала торговъ.

Riga, 12. Юля 1866 года. № 9392. 3

Gemäß dem durch den Kriegsrath bestätigten Plane werden allendlich Torge ohne Peretorge in den Comptoirs der Militärkrankenhäuser und zwar in dem des Riga'schen den 28. Juli und dem des Reval'schen den 2. August (für jedes besonders) vermittelst mündlicher und schriftlicher (versiegelter) Declarationen über die vom 1. Januar 1867 ab statthabende Lieferung von Vorräthen und zwar: 1) von Eßwaaren und Getränken, 2) von Arzneien und 3) von zum Unterhalt der Krankenhäuser erforderlichen Gegenständen abgehalten werden. Die Lieferung hat gemäß den vom Kriegs- und Bezirksrath bestätigten Bedingungen und auf Grundlage der durch die Zeitungen der beiden Residenzen ergangenen Bekanntmachung des Kriegsministeriums zu erfolgen. Diejenigen, welche Auskünfte über die Bedingungen haben wollen, können dieselben in den Comptoirs des Riga'schen und Reval'schen Krankenhauses, in der Riga'schen Bezirks-Intendantur-Verwaltung und bei den Inspectoren der Proviantmagazine in Riga, Mitau, Libau und Reval, woselbst sich auch die Bekanntmachung des Kriegsministeriums befindet, zur Einsicht erhalten. Zum Torge werden Alle, die dazu berechtigt sind, unter Beibringung der der Conventionalsumme entsprechenden Salogge zugelassen.

Die zum mündlichen Torg Erscheinenden müssen schriftlich um Zulassung suppliciren; die aber vermittelst versiegelter Couverts bieten wollen, sind verpflichtet, ihre Declaration nicht später als um 11 Uhr Morgens des Torgtages einzusenden. In diesen Declarationen sind diejenigen Vorräthe und Materialien, deren Lieferung übernommen werden soll, nach der obigen Kategorie zu sondern, die definitiven Angebote für jeden Gegenstand aufzuführen, ferner muß die Declaration die Angabe des Standes und des Wohnorts des Interessenten enthalten und derselben der Salog und der Handelschein beigelegt, und endlich mit der Aufschrift versehen werden: „An das Comptoir des Riga'schen (oder Reval'schen) Militärkrankenhauses für den Torg (an dem und dem Tage)“. Von denen, die mündlich bieten wollen, werden keine versiegelten Declarationen entgegengenommen.

Alle durch das Gesetz zulässigen Saloggen werden angenommen. Der Salog muß 20% desjenigen Betrages, welcher im Jahre 1865 von den Hospitälern für solche Vorräthe vorausgibt wurde, ausmachen. Auf Wunsch wird sowohl über die Bedingungen, als auch über die im Jahre 1865 verbrauchten Quantitäten in den Krankenhaus-Comptoirs und in der Intendantur-Verwaltung Auskunft ertheilt. Die mittelst versiegelter Declarationen bieten, müssen selbst den Betrag der betreffenden Salogge berechnen; für diejenigen aber, die mündlich bieten wollen, wird der Betrag der Salogge von den Krankenhaus-Comptoirs bestimmt werden. Die Lieferung der Vorräthe und Materialien wird von dem Lieferanten nach dem wirklichen Bedürfnisse gefordert, mit Ausnahme des Holzes, welches in die durch die Bedingungen festgesetzten Termine zu liefern ist.

Die Torgliebhaber können ihre Preise für alle zur Lieferung gehörigen Vorräthe und Materialien oder gesondert nach Kategorien aufgeben.

Der Termin für die Lieferung der Krankenhaus-Bedürfnisse wird auf 1 oder 2 Jahr anberaumt, die Lieferung kann aber auch auf längere Zeit nachgegeben werden, jedoch nicht länger als auf 4 Jahre, sobald ein Torgliebhaber solches wünscht und wesentlich vortheilhaftere Preise, als die für die kurzen Termine proponirten, fordert.

Nach dem Torge wird kein Aufruf weiter stattfinden.

Riga, den 30. Juni 1866. Nr. 4929. Объявление Рижскаго Окружнаго Интендантскаго Управления.

Согласно плану утвержденному Военнымъ Совѣтомъ, будутъ производиться рѣшительные торги безъ переторжки въ конторахъ Военныхъ Госпиталей Рижскаго 28. Юля и Ревельскаго 2. Августа 1866 года посредствомъ изустныхъ и запечатанныхъ объявленій на поставку съ 1. Января 1867 года, для этихъ Госпиталей (для каждаго особо) припасовъ трехъ родовъ: 1) съ вѣстныхъ и питейныхъ, 2) входящихъ въ составъ лекарствъ и 3) употребляющихся на содержаніе Госпиталей. Поставка будетъ производиться на утвержденныхъ Военнымъ и Окружнымъ Совѣтами условіяхъ и на основаніи объявленія Военнаго Министерства, припечатаннаго въ вѣдомостяхъ обихъ столицъ. Желающіе освѣдомиться объ условіяхъ, могутъ прочесть ихъ въ конторахъ Рижскаго и Ревельскаго Военныхъ Госпиталей, въ Рижскомъ Окружномъ Интендантскомъ Управленіи и у Смотрителей провіантскихъ магазиновъ, Рижскаго, Митавскаго, Либавскаго и Ревельскаго, гдѣ также находятся и самыя объявленія. Къ торгу будутъ допущены всѣ имѣющіе на то право, по представленіи ими узаконенныхъ свидѣтельствъ (о званіи на право торговли) и залоговъ со размѣрно сущимъ неустойки.

Вступающіе въ изустный торгъ, должны подать прошенія о допущеніи къ торгу. Желающіе же торговаться посредствомъ запечатанныхъ конвертовъ, обязаны прислать объявленія не позже 11 часовъ утра того дня, въ который назначенъ торгъ. Въ объявленіи слѣдуетъ означить: припасы и матеріалы принимаемые въ поставку по порядку предметовъ, по разряду, рѣшительныя цѣны на каждый предметъ, съ поясненіемъ своего званія залоговъ и свидѣтельства на право торговли съ надписью на пакетѣ и къ торгу такого то числа въ контору Рижскаго или Ревельскаго Военнаго Госпиталя, — отъ желающихъ торговаться изустные запечатанныхъ объявленій принято не будетъ.

Залоги будутъ приниматься всѣ дозволенные закономъ. Залоговъ пужно 20% по количеству припасовъ, израсходованныхъ Госпиталями въ 1865 году, желающіе могутъ видѣть заблаговременно вмѣстѣ съ кондиціями въ Госпитальныхъ Конторахъ и Интендантскомъ Управленіи. Торгующіеся по запечатаннымъ объявленіямъ, должны сами исчислить потребную сумму залоговъ; для торгующихся же изустно, количество залоговъ подъ неустойку будетъ определено Госпитальными Конторами. Поставка припасовъ и матеріаловъ будетъ требоваться отъ подрядчика въ мѣрѣ дѣйствительной потребности, кромѣ дровъ, которые должны быть поставлены на определенныхъ условіяхъ срока. Желающіе могутъ объявлять цѣны на всѣ припасы и матеріалы входящіе въ составъ подряда, или особо по разрядамъ.

Срокъ для поставки госпитальныхъ припасовъ назначается годичный или двухъ-годичный, но поставка можетъ быть утверждена и на продолжительнѣйшій срокъ не болѣе однако же 4 лѣтъ если кто изъ подрядчиковъ того пожелаетъ, предположивъ цѣны положительно выгоднѣе объявленныхъ на краткіе сроки.

Послѣ торговъ никакіе вызовы допускаемы не будутъ.

Riga, 30. Юня 1866 года № 4929.

Рижское Окружное Инженерное Управление вызываетъ желающихъ къ торгамъ на принятіе въ Рижской Инженерной Командѣ оптомъ въ семь 1866 году устройства въ понтонномъ сараѣ при лагерѣ 2. Санерной бригады у мызы Иксель полъ изъ полученныхъ словыхъ досокъ на лагахъ, по верху имѣющагося тамъ пола изъ булыжнаго камня, на что исчислено до 1430 руб. с.

Торги производятся будутъ при Окружномъ Инженерномъ Управленіи въ Цитадели въ зданіи подъ № 11, въ слѣдующіе сроки: торгъ 4 и переторжка 8 числа Августа мѣсяца съ 12 часовъ утра до 2 по полудни.

Условія съ обозначеніемъ количества неустойки, сроковъ начатія и окончанія работъ, могутъ быть предъявлены желающимъ торговаться, во всякое время кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней въ канцеляріи Окружнаго Инженернаго Управленія.

Прошенія о желаніи участвовать въ торгахъ съ приложеніемъ залоговъ въ обезпеченіе

опредѣленной по условіяхъ неустойки, на случай неисправнаго выполненія обязанности и вѣдомъ о званіи, должны быть подаваемы въ присутствіе въ назначенныя для торговъ числа не позже 12 часовъ утра. № 1699.

Придворная Конюшенная Контора вызываетъ желающихъ на поставку въ вѣдомство ея фуража, а именно: для С. Петербурга овса до 12,500 четвертей, сѣна до 55,000 пудъ и соломы до 14,650 пудъ и для загородныхъ мѣстъ сѣна до 20,000 пудъ и соломы до 6000 пудъ и на перевозку изъ С. Петербурга въ загородныя мѣста овса до 4000 четвертей, къ торгу 25. и переторжка 30. ч. Юля сего года отъ 10 часовъ утра до 2 по полудни въ Придворную Конюшенную Контору съ тѣмъ, чтобы залогомъ и документы на право торговли были представлены заблаговременно до торговъ; подробныя же кондиціи на эту поставку можно видѣть въ оной Конторѣ ежедневно, кромѣ воскресныхъ и табельныхъ дней отъ 10 часовъ утра до 2 по полудни. № 2132.

Diejenigen, welche den Erbau einer massiven Brücke auf der Petersburger Chaussee übernehmen wollen, werden desmitleist aufgefordert, sich an den auf den 19. und 21. Juli d. J. anberaumten Ausbotsterminen um 1 Uhr Nachmittags zur Verlautbarung ihrer Mindestforderungen, zeitig zuvor aber zur Durchsicht der Bedingungen und zur Bestellung von Saloggen bei dem Riga'schen Stadt-Cassa-Collegium zu melden.

Riga-Mathhaus, den 12. Juli 1866.

Nr. 979. 1

Лица, желающія принять на себя постройку каменнаго моста по Петербургскому шоссе, приглашаются симъ, явиться къ торгамъ, которые производятся будутъ въ Рижской Комисіи Городской Кассы 19. и 21. сего Юля въ часъ по полудни, заранее же тѣмъ лицамъ явиться въ оную же Комисію для разсмотрѣнія условій и для представленія требуемыхъ залоговъ.

Riga-Ratthaus, 12. Юля 1866 года.

№ 979. 1

Отъ С. Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что по представленію Лутскаго Уѣзднаго Суда, назначено симъ Правленіемъ къ публичной продажѣ имѣніе принадлежащее С. Петербургскому 2. гильдіи купцу Андрею Андрееву Іерхо и Мекленбургъ-Шверинскому подданному Федору Адольфову Шинеману, состоящее С. Петербургской губернии Лутскаго уѣзда, 3. стана, подъ названіемъ Мхиново и заключающее въ себѣ: земли подъ усадьбою, пахатной, сѣнокосной и подъ дровянымъ лѣсомъ 690 дес., въ одной окружной межѣ и безспорномъ владѣніи Іерхо и Шинеманъ, и жилой домъ, деревянный, крытый тесомъ, съ находящимися при немъ: людскою избой, ледникомъ, двумя амбарами, кузницею, скотнымъ дворомъ, сараемъ и гумномъ. Имѣніе это оцѣнено въ 3793 руб. 75 коп.; а продажа оного назначается для удовлетворенія долга владѣльцевъ того имѣнія женѣ Колдескаго Регистратора Густаву Карловичу Нерамъ въ 10,000 руб., по закладной крѣпости совершенной во 2. Департаментъ С. Петербургской Гражданской Палаты и будетъ производиться въ Присутствіи сего Правленія 29. числа Сентября мѣсяца текущаго года съ переторжкою чрезъ три дни съ 11 часовъ утра. Желающіе купить упомянутое имѣніе могутъ разсматривать въ Канцеляріи Правленія опись и другіе бумаги до этой публикаціи и продажи относящіяся. 10. Юня 1866 года. № 3908. 1

Auction.

Auf Verfügung eines Edlen Waisengerichts soll Mittwoch den 20. Juli d. J., Nachmittags um 4 Uhr und an den folgenden Tagen der Nachlaß der verelbten Kaufmannswitwe Anna Louise Böhm geb. Zantewsky, bestehend in Silberfachen, Meubeln, Kleidern, Wäsche, Bettzeug, Tischzeug, diversen Wirtschaftsgeschäften und mehreren anderen brauchbaren Sachen in dem alhier im 2. Stadttheile, an der großen Schmiedestraße sub Nr. 17 belegenen Kaufmannshause, gegen gleich baare Bezahlung öffentlich versteigert werden.

Riga, den 18. Juli 1866.

Carl Ed. Seebode, Waisensbuchhalter.

Für den Vice-Gouverneur:

Älterer Regierungsrath M. Zwingmann.

Älterer Secretair H. v. Stein.

Nichtofficieller Theil.

Gesundheit in der Werkstätte.

Längst hat die medicinische Wissenschaft die Gefährlichkeit einzelner Gewerbe für die Gesundheit nachgewiesen. Jedoch auch abgesehen hiervon pflegt das Arbeitslocal beinahe bei allen Gewerben nicht zweckentsprechend für das körperliche Wohlbefinden der darin Beschäftigten eingerichtet zu sein. Nun ist es aber eine der schönsten Seiten der Naturwissenschaft, daß sie nicht bloß die auf das Leben wirkenden Schädlichkeiten kennen zu lernen sucht, sondern auch auf die Mittel sinnt, jenen Schädlichkeiten sicher entgegen zu wirken. So vertheilt die französische Akademie der Wissenschaften jährlich einen Monthlon-Preis an Denjenigen, der ein bisher ungesundes Gewerbe gesundheitsmässiger macht. Aber auch für die Werkstätte im Allgemeinen weiß die Medicin nützliche Rathschläge zu ertheilen. Und wenn man bedenkt, daß ein gesunder Arbeiter mehr zu leisten im Stande ist als ein kranklicher, so sind dieselben für den Brodherrn nicht bloß aus Humanität, sondern auch seines Vortheiles wegen beachtenswerth.

Man darf es als eine heutzutage bereits unanfechtbare Wahrheit anführen, daß die Kraftquellen des Organismus in chemischen Processen zu finden sind, die nach bestimmten Gesezen eingeleitet und fortgeführt werden müssen, wenn der Körper seine Kraftausgabe nicht plötzlich einstellen soll. Durch die Vereinigung der in unseren Körper in Form der Nahrungsmittel eingebrachten Stoffe: Kohlenstoff, Wasserstoff, Stickstoff, mit dem von den Athmungsorganen im ungebundenen Zustande zugeführten Sauerstoff, die man mit einem technischen Ausdruck als Verbrennung bezeichnet, geht eine Summe Spannkraft der Materie unseres Körpers in Lebensdieselbe Kraft, oder was dasselbe bedeutet, in Wärme und mechanische Kraft über. Um die Arbeitskraft unseres Körpers zu steigern, genügt es nicht, eine große Menge Nahrungsmittel in denselben einzuführen oder durch Alkoholgenuss in Form der verschiedenen spirituellen Getränke die Verbrennungswärme steigern zu wollen. Um dieses Ziel zu erreichen, muß eine bestimmte Menge Sauerstoff in Form der eingeathmeten Luft durch die Lungen dem Blute und von hier aus den früher erwähnten Bestandtheilen der organischen Verbindungen unseres Körpers zugeführt werden, zu deren Verbrennung sie durch Nerven- und Muskelthätigkeit verbraucht wird. Die Centralorgane des Willens und Könnens, das Gehirn und Rückenmark, stellen augenblicklich ihre Thätigkeit ein, wenn das sie ausschließlich speisende Blut nicht sauerstoffreich genug ist und dies ist auch die Todesursache bei Vergiftungen mit Kohlendampf. Man darf also aus dem eben Mitgetheilten für vorliegende Zwecke den Schluß ziehen, die wichtigste Bedingung einer der Gesundheit unschädlichen Werkstätte bestehe darin, daß sie hinreichenden Sauerstoff für die in derselben

arbeitende Personenzahl enthalte. Tausend Cubikfuß Luftraum genügen dem Athmungsbedürfnisse eines Menschen 12 Stunden lang, was eine Ausdehnung von 10 Fuß nach jeder Dimension ergibt. Wird aber die in der Werkstätte enthaltene Luft durch pflanzliche und thierische Ausdünstungen, durch Faulen des vorhandenen Holzwerkes, durch die mit Ausdünstungen verbundene gewerbliche Verarbeitung organischer Stoffe, durch feinen Metallstaub verunreinigt, so ist dafür Sorge zu tragen, daß die Luft recht oft und ausgiebig durch Ventilationsvorrichtungen erneuert werde.

Nebst der hinreichenden Höhe des Arbeitslocales ist also die Ventilation desselben eine der wichtigsten Bedingungen, um die Gesundheit der in demselben Beschäftigten zu erhalten. Die mit schädlichen Gasarten und Stoffen gemengte Luft führt in kurzer Zeit eine fehlerhafte Blutmischung herbei, die als Hauptursache der unter dem Arbeiterstande so häufigen Tuberkelbildung in der Lunge angesehen werden muß. Und doch ist nichts leichter, wie eine genügende Ventilation. Man öffne die Fenster, welche nach der Windseite gelegen sein sollen, nach Bedürfnis von oben und unten. Der Flügel von oben gestattet den aufsteigenden Dämpfen den Abzug, während die sich senkenden durch den unteren Flügel oder noch besser durch den kräftigen Zug eines Fensterschloßes entweichen können. Entstehen während der Beschäftigung, wie dies bei Chemikern, Farbenbereitern, Metallarbeitern geschieht, sehr rasch und viele dem Leben schädliche Staubtheilchen, dann sind selbst mechanische Vorrichtungen zu deren Entfernung aus dem Athmungskreise von höchster Wichtigkeit. Solche Vorrichtungen herzustellen ist auch weder schwer noch kostspielig. Ein luftverdünnder Apparat in der Nähe des Arbeiters, welcher in eine Mauer- oder Fensteröffnung mittelst einer unmittelbar einmündet, erfüllt diesen Zweck vollkommen. Daß Kellerröhrungen, sowie in der Nähe von Unrathscandalen befindliche Räumlichkeiten die Herbeiführung reiner Luft und das Fortschaffen der verunreinigten erschweren und deswegen für die Werkstätte untauglich sind, braucht wohl hier nicht weiter erörtert zu werden.

Wie oben bemerkt, sind die Producte unseres chemischen Lebensprocesses Wärme und mechanische Kraft, welche zwei Producte nur des leichteren Verständnisses halber von einander getrennt sind. Dem Physiker sind Wärme und mechanische Kraft gleich bedeutende Begriffe, weil er ja eine in die andere zu überführen im Stande ist. Dem Laien nun ist mechanische Kraft gleich mit der Leistung der Muskeln. Jeder Arbeiter hat es an dem gesunden Appetit, der auf angestrenzte Arbeit, nach Heben schwerer Lasten sich rasch einstellt, erfahren, daß die Muskelthätigkeit den Stoffwechsel beschleunigt. Nicht so geläufig sind aber die Vorstellungen darüber, wozu in unserem Körper die Wärme verwendet wird. Eine gewisse Menge Wärme wird von der Oberfläche des Körpers abgestrahlt, wie dies sichtbar wird, wenn man von einem Spaziergange erlöst nach Hause gekommen, im kühlen Zimmer die Wäsche wechselt. Dichte

Dämpfe entweichen der Oberfläche unseres Körpers, die schon manchen Unwissenden in große Angst versetzen mochten. Eine andere Menge wird zur Erwärmung der Nahrungsmittel, des Wassers und der Luft verwendet, welche wir meistens in niedrigerer Temperatur dem Körper zuführen, als sie von demselben ausgestoßen werden. Außerdem giebt aber der Körper auch gebundene Wärme ab, indem er eine große Menge Wassers in Dampfform entläßt, die er in flüssiger Gestalt aufgenommen hat. In welchem Verhältnisse all' dieses mit der „Gesundheit in der Werkstätte“ steht, wird klar, wenn wir uns fragen: Welche Temperatur die Luft eines gesunden Arbeitszimmers haben muß?

Die Erfahrung und zahlreiche Experimente lehren, daß jede menschliche Arbeit auf eine für den Körper unschädliche Weise ausgeführt wird, wenn das ihm umgebende Medium die Temperaturhöhe von 15 bis 17 Grad R. nicht übersteigt. Ein Thermometer sollte also im Mobiliar keiner Werkstätte fehlen. Zu niedrige Wärmegrade der Luft beschleunigen die durch die Arbeit erhöhte Abdunstung der Haut und wirken als direct Wärme entziehend, schädlich auf die Functionen derselben ein. Die Haut wird trocken, die feinen Gefäße derselben ziehen sich zusammen und drängen das in ihnen enthaltene Blut gegen die inneren Organe, wodurch ein Hauptmoment zur Entstehung von Darm- und Lungenkatarrhen, bei langdauernder Einwirkung niedriger Temperaturgrade selbst zur Entstehung von Nierenerkrankung gegeben ist. Nur zu häufig hört man in Werkstätten die Meinung aussprechen, daß durch das Zusammensein vieler Personen auf verhältnismäßig kleinem Raume genügende Wärme erzeugt wird, worauf nur geantwortet werden kann, daß der thierische Organismus nur die Ausathmung der blätterreichen Pflanze, den Sauerstoff, gut zu vertragen im Stande ist, aber keineswegs sich in einer Atmosphäre wohl befindet, welche durch Ausscheidungen des thierischen Organismus, durch Kohlendampf aus den Lungen, durch mannigfache Stoffe aus den Schweissdrüsen verunreinigt ist. Allerdings bedingt ein bedeutender Kohlendampfgehalt der Luft, wenn diese geathmet wird, durch Vergiftung des Blutes Abnahme der Empfindungs- und Reizbarkeit der Nerven. Es wird dadurch ein rauschähnlicher Zustand im Gehirn herbeigeführt, unter welchem die Hautnerven die Kälteempfindung nicht deutlich genug zum Vorschein bringen können — und daher die Täuschung. Uebrigens kann bei genügender Ventilation eine Ueberladung der Luft mit Kohlendampf nie stattfinden.

(Schluß folgt.)

Berichtigung. In Nr. 79 der Livl. Gouvernements-Zeitung vom 15. Juli, 3. Columne, letzte Spalte, Zeile 40 von oben ist statt 26—29%, — zu lesen 26—27%.

Von der Censur erlaubt. Riga, den 18. Juli 1866.

B e k a n n t m a c h u n g e n .

Meine Wohnung befindet sich vom 16. Juli d. J. in der großen Sünderstraße, Nr. 12 Haus **Klago**, eine Treppe hoch.
Consulent **Max Tangelmann.** 2

Ein großes behautes **vorstädtisches Immobilien** in nächster Nähe der Stadt ist aus **freier Hand zu verkaufen.** Auskunft ertheilt die Redaction der Livl. Gouv.-Zeitung. 3

Die bei Unterzeichnetem befindliche **Niederlage der Eisengiesserei auf Mühlenhof** empfiehlt sich mit vorräthigen **Kaminen, Oefen, Ofenthüren, Küchen, Platten, Wagenachsen, Pferdelaufen u Krippen, Pflugtheilen, justirten Gewichten etc.,** sowie zur Entgegennahme von Bestellungen auf: **Grabkreuze, Monumente, Grabgitter, Feuerungsthüren, Feuerroste und Maschinen-Reparaturen** jeglicher Art.

P. van Dyk,

Riga, Sünderstrasse Nr. 10, Haus Seeck.

Diejenigen, welche die Lieferung von 250—300 Kubik-Faden **Kalk-Bruch-Steine** zum **Fundament-mauern** zu übernehmen gesonnen sind, erfahren das Nähere in **Riga, St. Petersburger Vorstadt, große Fuhrmannsstraße Nr. 15.**

Anzeige für Liv- und Kurland.
Naturheilkunst für veraltete Leiden (besonders aus Stockungen des Unterleibes und aus Rückenmarksschwäche herrührende Uebel.) **Dr. med. S. Bosse** in Marienburg, Abt. St. Romeskaln.

Angekommene Fremde.

Den 17. Juli 1866.

St. Petersburger Hotel. Hr. Ingenieur Pander, Hr. Dr. Pander aus Kurland; Hr. Junter Kosnalkowsky von Liban.

Hotel garni. H. Kaufleute Weidner und Lange von St. Petersburg; Hr. Agronom Wendt aus Livland.

Hotel Mitau. Hr. Lehrer Schirwinsky von Astrachan. Hr. Kaufmann Fabian von Fernau; Hr. Bürger Leskinen von Neval; Hr. Kaufmann Krassawin, Hr. Bürger Polikow von St. Petersburg, leg. im Gasthause Zunderbecker.

Den 18. Juli 1866.

Stadt London. Herr Fort-Candidat Engelhardt von Darmstadt; Hr. Kaufmann Möller von Remmern; Mad. Ignatewicz von Matowo.

St. Petersburger Hotel. Hr. v. Lövis, Fräulein v. Lövis von Kalpen; Hr. Student Fürst Kieven von Arensburg; Hr. v. Neckenberg-Linten von Mitau; Hr. Dr. Schmidt, Hr. Lehrer Freitag, Hr. Inspector Panket von Neval; Hr. Gouv.-Secr. Lasarew von Remmern; Hr. Hofrath Pesteky von St. Petersburg; Frau Generalin Dittmar von Witebsk; Hr. Obrist Karmrumpf von Mohilew; Hr. Capitain Karmrumpf nebst Gemahlin von Dinaburg.

Hotel du Nord. Hr. Graf Tolstoi von Liban; Hr. Kreiskönig von Dubbeln; Frau Generalin Reimann von Arensburg.

Hotel garni. Hr. Baron von Kerff aus Kurland; Hr. Dr. Bluhm von Dubbeln; Hr. Fabrikant Steffen von Zintenhof; Mad. Jacobsohn und Johanson von St. Petersburg.

Nachstehende örtliche Legitimation ist von der Eigenthümerin als verloren aufgegeben und werden daher die etwaigen Finder derselben hiedurch von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung beauftragt, die Legitimation ungesäumt bei dem Rigaschen Passbureau abzuliefern.

B. B. der zum Gute Nervenberge verzeichneten Witwe Anna Tamselot vom 20. Juli 1865 Nr. 7636, giltig bis zum 23. April 1866.

Wechsel- und Geld-Conto.

Riga, den 9. Juli 1866.

Amsterdam 3 Mon.	—	138	Gld. Holl. G.	pr. 1 S. Abl.
Antwerpen 3	—	—	Gld. Holl. G.	
do. 3	—	—	Centimes.	
Hamburg 3	—	24 1/2	Schilling S. B.	
London 3	—	—	Pence Sterling	
Paris 3	—	293	Centimes.	

Fonds-Course.

	7.	8.	9.	Beck.	Käufer.
6 pSt. Inscriptionen pSt.	—	—	—	—	—
5 do. Russ. Engl. Anleihe	—	—	—	—	—
44 do. do.	—	—	—	—	—
5 do. Inscr. 1. u. 2. do.	—	—	—	—	83
5 do. do. 3. u. 4. do.	—	—	—	—	—
5 do. do. 5. do.	—	—	—	—	87
5 do. do. 6. do.	—	—	—	—	—
5 do. do. 7. do.	—	—	—	—	—
4 do. do. Hope & Co	—	—	—	—	—
4 do. do. Stieglitz & Co.	—	—	—	—	—
5 do. lina. Präm.-Anleihe	—	—	—	110	109
5 do. Reichs-Bank-Billet.	—	—	—	86	85 1/2
5 do. Hafenbau-Obligat.	—	—	—	—	—
5 do. Riga Gas- & Wasserwerk-Obligationen	—	—	—	—	—
54 do. Riga Stadt-Oblig.	—	—	—	—	—
Livl. Pfandbriefe in S. R.	—	—	—	99 1/2	99
do. Stieglitz	—	—	—	—	—
5 pSt. Livl. Pfandb. unkündb.	—	—	—	—	92 1/2
Kurl. Pfandbriefe, kündbare	—	—	—	99 1/2	99
do. Stieglitz	—	—	—	—	—
Estl. Pfandbriefe, kündb.	—	—	—	—	100
do. Stieglitz	—	—	—	—	—
4 pSt. Estl. Metallg. 300 R.	—	—	—	—	—
4 do. Poln. Schatz-Oblig.	—	—	—	—	—
5 pSt. Silber-Anleihe	—	—	—	—	—
44 pSt. Russ. Eisenb.-Dbl.	—	—	—	—	—
4 do. Metallg. a 300 R.	—	—	—	—	—

Action-Preise.

Eisenbahn-Actien. Actie von R. 125:	—	—	—	—	—
Große Russ. Bahn volle Einz. R	—	—	—	—	—
Riga-Dinab. Bahn R. 125 volle Einzah.	—	—	—	124	123
do. 5 pSt. Prioritäts-Obligation. v. R. 125	—	—	—	—	138

Anmerkung. Hierbei folgen die Patente der Livl. Gouvernements-Verwaltung Nr. 49 bis 56.

Für den Redacteur: Redactorsgehilfe **C. Rieckmeyer.**

Druck der Livländischen Gouvernements-Typographie.